



ІЛомбард

Індивідуальні Кредити

ДОДАТОК № 1 ДО ДОГОВОРУ
ПРО НАДАННЯ КОШТІВ У ПОЗИКУ, В ТОМУ ЧИСЛІ
І НА УМОВАХ ФІНАНСОВОГО КРЕДИТУ

ВІД
\CONTRACT@CONTRACT_DATE\
№
\CONTRACT@CONTRACT_NUM\
/

\COMPANY@ADDRESS\ телефон для довідок: \COMPANY@PHN_N\
/

- Кредитор (Заставодержатель): \COMPANY@FULL_NM\ (далі – Ломбард), місцезнаходження: \COMPANY@ADDRESS_JUR\, ідентифікаційний код 36857009, в особі касира-експерта \AGENT@AGENT_NAME\ Відокремленого підрозділу № \COMPANY@FAX_N\ Ломбарду, який (а) діє на підставі довіреності, з однієї Сторони.
- Позичальник (Заставадатець): \CLIENT@NAME\, адреса: \CLIENT@ADDRESS\, тел.: \CLIENT@PHONE\, \CLIENT@DOCUMENT_NAME\
\CLIENT@PASSPORT_SN\ \CLIENT@PASSPORT_NUM\, виданий \CLIENT@PASSPORT_INFO\ від \CLIENT@PASSPORT_DATE\ (ідент. код \CLIENT@INN\), д.н., з іншої Сторони.
- Строк, на який надається Кредит (строк дії Договору): \CONTRACT@PENALTY_DAYS\
/
- Дата надання Кредиту: \CONTRACT@CONTRACT_DATE\
/ року.
- Дата повернення Кредиту: \CONTRACT@CONTRACT_CLOSE_PLAN\
/ року.
- Сума Кредиту (кошти видані з каси Кредитора) \CONTRACT@CREDIT_SUM_F\
/ грн.
- Оціночна вартість \CONTRACT@SUBJECT_PRICE_F\
/ грн.
- При поверненні Кредиту, Позичальник сплачує проценти за користування Кредитом із розрахунку \CONTRACT@DAY_PERC_F\
% в день від суми Кредиту (\CONTRACT@YEAR_EFFECTIVE_PERC_RATE\
% річних), що складає \CONTRACT@DAY_PERC_SUM_F\
/ грн. Сума процентів за строк надання кредиту складає \CONTRACT@PERC_SUM_F\
/ грн. Сума пені із розрахунку \CONTRACT@PENALTY_PERC_F\
%, що складає \CONTRACT@PENALTY_DAY_SUM_F\
/ грн.
- Сума до повернення \CONTRACT@PAYMENT_SUM_F\
/ грн.
- Предмет застави зберігатиметься за адресою: \COMPANY@ADDRESS\
/
- Опис предмета застави:

IF(CONTRACT@S_TYPE='GOLD')

Найменування предмета застави	Характеристики предмета застави
\scan(mSubjs)\mSubjs:S_DEPOSIT_SUBJ\ Метал: \mSubjs:S_PROB_NAME\ \mSubjs:S_WEIGHT_F\ г.; чиста \mSubjs:S_CLEAR_WEIGHT_F\ г.; К-сть частин: \mSubjs:S_ITEMS_COUNT\ /	\mSubjs:S_NOTE\ /

ELSIF(CONTRACT@S_TYPE='TECH')

Найменування предмета застави	Характеристики предмета застави
\scan(mSubjs)\mSubjs:S_DEPOSIT_SUBJ\ \MSUBJS:S_TECH_MODEL\ / с/н \MSUBJS:S_TECH_SN\ \MSUBJS:S_TECH_EQUIPMENT\ /	\mSubjs:S_NOTE\ /

ELSE

Найменування предмета застави	Характеристики предмета застави
\scan(mSubjs)\mSubjs:S_DEPOSIT_SUBJ\ /	\mSubjs:S_NOTE\ /

ENDIF

- Сторони погодили, що у випадку невиконання (або неналежного виконання) Заставадатець своїх зобов'язань перед Заставодержателем, Предмет застави переходить у власність Заставодержателя не пізніше наступного дня, після закінчення строку, вказаного у п. 4. Додатку № 1. Заставодержатель не зобов'язаний повідомляти Заставадатець про перехід права власності на Предмет застави, але на письмовий запит останнього, зобов'язаний вказати дату набуття Предмета застави у власність та суму, за якою Предмет застави перейшов у власність Заставодержателя. Перехід права власності не потребує додаткового документального оформлення і Сторони погоджуються про те, що інформація, вказана у Договорі про надання коштів у позику, в тому числі і на умовах фінансового кредиту, Договорі застави майна у ломбарді та Додатку № 1 (далі – Договір) відображає усі питання по переходу права власності від Заставадатець до Заставодержателя щодо яких Сторони мали намір домовитись. Сторони дійшли згоди, що Заставодержатель набуває у власність Предмет застави за ціною, яка становить суму боргу Заставадатець за Договором.
- Сторони погодили, що у випадку невиконання (або неналежного виконання) Заставадатець своїх зобов'язань перед Заставодержателем, Предмет застави продається (реалізується) Заставодержателем третім особам за ціною, яка становить суму боргу Заставадатець за Договором на момент виставлення Предмета застави на реалізацію. Заставодержатель не зобов'язаний повідомляти Заставадатець про продаж Предмета застави, але на письмовий запит останнього, зобов'язаний надати йому звіт про реалізацію Предмета застави. У випадку, якщо Заставадатець погасить весь борг перед Заставодержателем до моменту укладення договору купівлі - продажу Предмета застави з третьою особою, Предмет застави повертається Заставадатець. Зазначене вище, не стосується випадків, коли продаж (реалізація) Предмета застави здійснюється Державній скарбниці України (у випадку, коли предметом застави виступає предмет з дорогоцінного металу). У такому випадку, ціна продажу (реалізація) Предмета застави буде визначатися на підставі закупівельних цін, які встановлені розпорядженням Державної скарбниці України (у випадку, коли предметом застави виступає предмет з дорогоцінного металу). Заставодержатель не зобов'язаний повертати Заставадатець Предмет застави, якщо такий уже надісланий для продажу (реалізації) Державній скарбниці України (у випадку, коли предметом застави виступає предмет з дорогоцінного металу). Заставодержатель не відступає права вимоги за Договором новому кредитору та не залучає колекторську компанію для врегулювання простроченої заборгованості.
- Підписанням цього Додатку Позичальник підтверджує, що він ознайомлений та погоджується з усіма умовами, що викладені у ньому та в Договорі про надання коштів у позику, в тому числі і на умовах фінансового кредиту та Договорі застави майна у ломбарді, що знаходяться на зворотній сторінці

Кредитор (Заставодержатель): _____ \AGENT@AGENT_NAME\
/

Позичальник (Заставадатець): _____ \CLIENT@NAME\
/

Предмет застави одержав. Матеріальних, фінансових, інших претензій не маю «\CONTRACT@CONTRACT_DATE_DD\» \CONTRACT@CONTRACT_DATE_MONTH_RP\
\CONTRACT@CONTRACT_DATE_YYYY\
/р _____ \CLIENT@NAME\
/



ДОГОВІР ПРО НАДАННЯ КОШТІВ У ПОЗИКУ, В ТОМУ ЧИСЛІ І НА УМОВАХ ФІНАНСОВОГО КРЕДИТУ

За цим Договором про надання коштів у позику, в тому числі і на умовах фінансового кредиту (далі – Договір) Кредитор, відомості про якого та інші дані вказані у п.1 Додатку № 1 до цього Договору (далі – Додаток № 1), з однієї сторони, та Позичальник, відомості про якого вказані у п.2 Додатку № 1 (Додаток № 1 є невід'ємною частиною Договору), уклали цей Договір про наступне:

1. Кредитор зобов'язується надати Позичальнику (із каси) у тимчасове користування грошові кошти, у формі фінансового кредиту (далі – Кредит), на умовах забезпеченості, повернення, строковості, платності, а Позичальник зобов'язується повернути (у касу Кредитора) такі кошти із сплатою процентів на умовах, визначених у п.3-9 Додатку № 1. **2.** Також невід'ємною частиною Договору є Договір застави майна у ломбарді, складений з метою забезпечення виконання Позичальником своїх зобов'язань за цим Договором. **3.** Номер та дата Договору збігаються із номером та датою Додатку № 1. **4.** Права та обов'язки Сторін. **3.1.** Кредитор має право: у разі порушення Позичальником зобов'язань щодо несвочасного повернення суми Кредиту та процентів за користування ним застосовувати штрафні санкції, у вигляді пені, розмір якої вказано у п. 8 Додатку № 1, а також здійснити дії передбачені п. 12-13 Додатку № 1. **3.2.** Позичальник зобов'язаний: належно виконувати умови цього Договору та Додатку № 1; сплачувати проценти за користування Кредитом у розмірі, визначеному п. 8 Додатку № 1; повернути Кредитору суму Кредиту та сплатити проценти за користування Кредитом не пізніше зазначеної у п. 4 Додатку № 1 дати, при цьому, якщо датою повернення Кредиту є неробочий день Кредитора, то датою повернення вважається його перший наступний робочий день; своєчасно та в повному обсязі погашати Кредит із нарахованими процентами за фактичний час його використання та можливими штрафними санкціями, в порядку, визначеному цим Договором та Додатком № 1. **3.3.** Позичальник має право: на дострокове погашення всього та/або частини Кредиту та нарахованих, за час фактичного користування Кредитом, процентів; отримувати консультації щодо умов та порядку погашення цього Кредиту, звертатись до НБУ або суду, у разі порушення вимог щодо взаємодії при врегулюванні простроченої заборгованості. **5.** Сторони несуть відповідальність за невиконання або неналежне виконання умов цього Договору згідно чинного законодавства України. **6.** Зміна цього Договору фінансового кредиту, в тому числі його пролонгація, можлива шляхом укладення Додаткового договору та за взаємною згодою Сторін. Підставою для пролонгації Договору фінансового кредиту є сплата нарахованих, за час фактичного користування фінансовим кредитом, процентів після настання дати повернення фінансового кредиту, зазначеної у п. 4 Додатку № 1. Припинення Договору чи його розірвання можливі лише за умови повного виконання обома Сторонами своїх зобов'язань по ньому, а також у випадку реалізації положень визначених у п. 12-13 Додатку № 1 (у цьому випадку датою припинення (розірвання) Договору є дата набуття Кредитором права власності на предмет застави або дата продажу (реалізації) предмета застави, зазначеного у п.11 Додатку № 1. **7.** Договір вважається укладеним з дати його підписання Сторонами. Строк дії Договору визначається за домовленістю Сторін і зазначається у п. 3 Додатку № 1. Договір може бути достроково припинено в порядку встановленому даним Договором чи відповідно до чинного законодавства України, але у будь-якому випадку, Договір діє до моменту фактичного задоволення грошових вимог Кредитора до Позичальника у повному обсязі. Цей Договір складено у двох оригінальних примірниках – по одному для кожної зі Сторін. **8.** Позичальник своїм підписом підтверджує, що він ознайомлений з Внутрішніми правилами надання фінансових послуг Повним Товариством «І Ломбард» ТОВ «Взаємодопомога.» і Компанія», а також, про отримання від Кредитора інформації, що визначена частиною другою статті 12 Закону України «Про фінансові послуги та державне регулювання ринків фінансових послуг», та яка додатково розміщена у кутку споживача в приміщенні відділення Кредитора; про отримання від Кредитора інформації, що визначена частиною другою статті 11 Закону України «Про захист прав споживачів»; про отримання від Кредитора суми фінансового кредиту, а також про те, що жодних претензій до Кредитора немає з приводу отримання послуг; що зі всіма пунктами та умовами даного Договору фінансового кредиту він згоден і розуміє їх суть. Позичальник підтверджує, що він повідомлений про власника персональних даних, про склад та зміст зібраних персональних даних ним наданих, про права суб'єктів персональних даних, визначених Законом України «Про захист персональних даних», про ціль збору персональних даних та переліку осіб, яким можуть надаватись персональні дані, а також дає згоду на включення відомостей про нього до бази персональних даних Повного Товариства «І Ломбард» ТОВ «Взаємодопомога.» і Компанія», надає згоду на смс інформування щодо фінансових пропозицій Кредитора, своїх зобов'язань і розрахунків перед Кредитором, та підтверджує, що отримав другий примірник договору про надання фінансового кредиту.

ДОГОВІР ЗАСТАВИ МАЙНА У ЛОМБАРДІ

За цим Договором застави майна у ломбарді (далі – Договір) Заставодержатель, відомості про якого та інші дані вказані у п.1 Додатку № 1 до Договору про надання ломбардом фінансового кредиту (далі – Додаток № 1), з однієї сторони, та Заставадавець, відомості про якого вказані у п.2 Додатку № 1, уклали цей Договір про наступне:

1. Заставадавець, з метою забезпечення виконання зобов'язань за цим Договором надає у заставу майно (далі - Предмет застави), істотні характеристики якого вказані у п. 11 Додатку №1, що є його власністю, а Заставодержатель приймає Предмет застави і має право у разі невиконання Заставадавцем своїх зобов'язань за Договором про надання ломбардом фінансового кредиту, розмір та строк виконання яких визначено п. 9 та п. 5 Додатку № 1 відповідно, переважно перед іншими кредиторами Заставадавця, звернути стягнення на Предмет застави. Номер та дата Договору збігаються із номером та датою Додатку № 1. **2.** Заставадавець гарантує, що Предмет застави належить йому на праві власності, та на момент укладення цього Договору, Предмет застави не перебуває під арештом чи заборобою, щодо нього не ведуться судові спори, він не заставлений, відносно нього не укладено будь-яких договорів з відчуження чи щодо користування з іншими особами, треті особи не мають прав на Предмет застави, правочин не суперечить правам та інтересам малолітніх, неповнолітніх чи неспрацездатних дітей (частина 6 статті 203 Цивільного кодексу України). **3.** Предмет застави передається на зберігання Заставодержателя, за адресою, що вказана у п.1 Додатку № 10. **4.** Право застави припиняється з виконанням Заставадавцем забезпечених заставою зобов'язань передбачених Договором про надання ломбардом фінансового кредиту та Додатком № 1. **5.** Задоволення вимог Заставодержателя здійснюється на його вибір: або шляхом передачі Предмета застави у власність Заставодержателя; або шляхом продажу (реалізації) Предмета застави без набуття його у власність, за процедурою, визначеною п. 13 Додатку № 1. **6.** Якщо сума, одержана від продажу (реалізації) Предмета застави, не покриває вимоги Заставодержателя, він має право отримати задоволення за рахунок звернення стягнення на інше майно Заставадавця. **7.** Дані Договору є конфіденційною інформацією та можуть бути розголошені виключно на підставах, передбачених законодавством України. **8.** Заставадавець згоден та не має жодних зауважень щодо опису та оціночної вартості Предмета застави, зазначених у п. 11 Додатку № 1.

Кредитор (Заставодержатель): _____/AGENT@AGENT_NAME/

Позичальник (Заставадавець): _____/CLIENT@NAME/